



Government of Kerala
കേരള സർക്കാർ
2010



Reg. No. രജി. നമ്പർ
KLTV(N)/12/2009-2011

KERALA GAZETTE

കേരള ഗസറ്റ്

PUBLISHED BY AUTHORITY

Vol. LV വാല്യം 55	THIRUVANANTHAPURAM, TUESDAY തിരുവനന്തപുരം, ചൊവ്വ	21st December 2010 2010 ഡിസംബർ 21 30th Agrahayana 1932 1932 ആഗ്രഹായനം 30	No. നമ്പർ	50
----------------------	---	---	--------------	----

PART III

Public Works Department

TENDER NOTICE

No. BSC-1/2010-11/DBG.L. 25th November 2010.

Competitive tenders in sealed covers superscribing the name of work is invited for and on behalf of the Governor of Kerala by the Superintending Engineer, PWD Buildings and Local Works South Circle, Thiruvananthapuram, from the Registered Contractors of Kerala PWD Class 'A' & 'B' category for the following work so as to reach this office on or before the date specified. Tenders will be opened at 4.30 p. m. on the date of specified by the undersigned or other authorized officers. Tender should be submitted so as to reach the undersigned on or before the date and time prescribed for the work as mentioned below by Registered Post/Speed Post/Courier.

Scaled tenders should be sent by post only so as to reach the same within the prescribed date and time itself.

Tender No. and Name of Work with Estimate
P.A.C.—109/SEBSC/2010-11 — MLA —
Special Development Fund —Construction of
Swimming Pool at Nedumcaud School—
Rs. 24,76,791.

E.M.D.—Rs. 50,000.

Cost of tender form—Rs. 3,952 + VAT.

Last date and time of receipt of tender —
29-12-2010 upto 4 p.m.

Period of completion— 4 months.

Class of Contractors — A & B Class.

Name of Division— Special Buildings Division,
Thiruvananthapuram.

Tender documents and other particulars can be download in the PWD website www.kerala.gov.in upto 1 p. m. one day before the tender date. The tender documents should be received in this office before 4 p.m. on the tender date together with cost of tender form (in the form of Demand Draft in favour of the undersigned) and EMD. Only post or registered courier tenders will be entertained and late tenders will be rejected. All other conditions are the same as those current in Kerala Public Works Department.

കേരള ഗവർണ്ണർക്കുവേണ്ടി ദക്ഷിണമലയാള സുപ്രതീം എഞ്ചിനീയർ, ബിൽഡിംഗ്സ് ആൻഡ് പ്രൊജക്ട് വർക്ക്സ്, തിരുവനന്തപുരം താഴെ പറയുന്ന പ്രവർത്തിക്ക് പൊതുമാർഗ്ഗത്ത് വകുപ്പിലെ അംഗീകൃത ഏജൻസി/ബ്രാൻഡഡ് കമ്പനിയിൽനിന്നും മത്സരാടി സാധനങ്ങൾ ലഭ്യമാക്കുവാൻ ഒപ്പുവെക്കുന്നതിനുള്ള

പേര് ആലേഖനം ചെയ്തിട്ടുള്ള മുദ്രവച്ച കവറുകളിൽ ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. ദർഘാസിന്റെ കാലാവധി അത് സ്വീകരിക്കുന്ന അവസാനദിവസം മുതൽ 4 മസം വരെയായിരിക്കും. മുദ്രവച്ച ദർഘാസുകൾ നിർദ്ദേശിച്ച് തയ്യാറാക്കുക. തപാൽ മുഖേന ലഭിക്കുന്നവ മാത്രം സ്വീകരിക്കുന്നതാണ്.

ദർഘാസ് നമ്പരും പ്രവൃത്തിയുടെ പേരും അടങ്കൽ തുകയും.—109/എസ്.ഇ.എസ്.സി/2010-11— എം.എൽ.എ. സ്പെഷ്യൽ ഫണ്ട് ഉപയോഗിച്ച് നെടുങ്കുരം സ്കൂളിൽ ഒരു നിറുത്തൽ കുളം നിർമ്മിക്കുന്നതിന്—രൂപ 24,76,791.

നിരതവേളം—രൂപ 50,000.

ദർഘാസ് പ്രമോണത്തിന്റെ വില — രൂപ 3,952

ദർഘാസ് സ്വീകരിക്കുന്ന അവസാന തീയതിയും സമയവും.—29-12-2010, 4 മണി.

പ്രവൃത്തി ചെയ്തുകൊടുക്കേണ്ട കാലാവധി — 4 മസം.

കരാറുകാരുടെ തരംതിരിവ്— എ & ബി ക്ലാസ്.

പ്രവൃത്തി ചെയ്യുന്ന ഡിവിഷൻ — സ്പെഷ്യൽ ബിൽഡിംഗ്സ് ഡിവിഷൻ, തിരുവനന്തപുരം.

ദർഘാസ് പ്രമോണ നിർദ്ദേശിച്ച് തയ്യാറാക്കിയതിൽ ഒരു ദിവസം മുൻപ് ഉച്ചയ്ക്ക് ഒരു മണിവരെ ഈ ഓഫീസിൽ നിന്നും വാങ്ങാവുന്നതാണ്. പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പിന്റെ റെബ്ഡെസെററിൽ നിന്നും ഡയറക്ടറോട് ചെയ്ത് എടുക്കാവുന്നതും പൂരിപ്പിച്ച ടെണ്ടറും ടെണ്ടർ ഫോമിന്റെ വില ബാങ്ക് ഡിമാന്റും പ്രാഥമികമായി ബന്ധപ്പെട്ട എഞ്ചിനീയർക്ക് മറ്റൊരാളുടെ വിധം എടുത്ത് പോസ്റ്റിൽ അല്ലെങ്കിൽ അംഗീകൃത ക്ലർക്കിന് സർവ്വീസ് മുഖേന ബന്ധപ്പെട്ട ഓഫീസിൽ ഏൽക്കേണ്ടതാണ്. നിശ്ചിത സമയത്തിനുശേഷം കിട്ടുന്ന ടെണ്ടറുകൾ നിരസിക്കുന്നതാണ്. പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പിലെ ദർഘാസുകൾ സംബന്ധിച്ച നിബന്ധനകളെ ഏറ്റവും നിബന്ധനകളും ഈ ദർഘാസിനു ബാധകമായിരിക്കും.

Office of the Superintending Engineer, Roads and Bridges South Circle, Thiruvananthapuram. (Sd.) Superintending Engineer.

TENDER NOTICES

(1)

No. DB 13-2965/2010. 1st December 2010

The tenders are invited by the Superintending Engineer, Roads and Bridges South Circle, Thiruvananthapuram for the following work on behalf of the Governor of Kerala from Registered Contractors of Public Works Department. The cost of tender schedule as DD in favour of Superintending Engineer, R&B, Thiruvananthapuram should be attached with the tender documents. The opening of tender is fixed at 4.30 p. m. on the same day of receipt of tender. The tenders are accepted through post or registered courier.

Tender No.—81/SESC/2010-11.

Name of work — Construction of Vazhakkal Ambakkad Road.

Estimate Amount—Rs. 24,98,737.

E. M. D.—Rs. 50,000.

Cost of tender form—Rs. 3,952.

Last date of issue of tender Schedule can be downloaded from pwd website: www.keralapwd.gov.in

Last date and time of receipt of tender — 7-1-2011 upto 4 p.m.

Classification of Contractor—A&B Class.

Period of completion—4 months.

All the tender conditions in this department are applicable to this tender also.

കേരള ഗവർണ്ണമെന്റുവേണ്ടി സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയർ, നിരത്തുകളും പാലങ്ങളും വിഭാഗം, കേരളമേഖല, തിരുവനന്തപുരം താഴെ പറയുന്ന ഷന്റിൽ വകുപ്പിലെ അംഗീകൃത കരാറുകാരിൽനിന്നും ദർഘാസുകൾ പ്രവൃത്തിയുടെ പേര് ആലേഖനം ചെയ്തിട്ടുള്ള മുദ്രവച്ച കവറുകളിൽ തപാൽവഴി ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. തപാൽവഴി ഉണ്ടാകുന്ന കാലതാമസത്തിന് ഈ വകുപ്പ് ഉത്തരവാദിയായിരിക്കുന്നതല്ല. ദർഘാസിനോടൊപ്പം ദർഘാസ് ഷെഡ്യൂളിന്റെ വിലയുടെ തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാന്റ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ദർഘാസിനോടൊപ്പം സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ദർഘാസ് സ്വീകരിക്കുന്ന അന്നേ ദിവസം 4:30-ന് ദർഘാസുകൾ തുറക്കുന്നതാണ്. ദർഘാസുകൾ പോസ്റ്റിൽ അഥവാ അംഗീകൃത ക്ലർക്കിന് മുഖേന സമർപ്പിക്കാവുന്നതാണ്.

ദർഘാസ് നമ്പർ — 81/എസ്.ഇ.എസ്.സി./ 2010-11.

പ്രവൃത്തിയുടെ പേര്— വേഴക്കാട് - അമ്പക്കാട് റോഡ് നിർമ്മാണം.

അടങ്കൽ തുക—രൂപ 24,98,737

നിരതവേളം—രൂപ 50,000.

ദർഘാസ് ഫോറത്തിന്റെ വില — രൂപ 3,952

ദർഘാസ് ഫോറങ്ങൾ www.keralapwd.gov.in എന്ന വെബ്സൈറ്റിൽ നിന്നും ഡയറക്ടറോട് ചെയ്ത് എടുക്കാവുന്നതാണ്.

ദർഘാസ് സ്വീകരിക്കുന്ന അവസാന തീയതിയും സമയവും.—7-1-2011, 4 മണി.

പ്രവൃത്തി ചെയ്തുകൊടുക്കേണ്ട കാലാവധി — 4 മസം.

കരാറുകാരുടെ തരംതിരിവ്— 'എ & ബി' ക്ലാസ്.

പൊതുമരാമത്ത് വകുപ്പിലെ ദർഘാസിനെ സംബന്ധിച്ച എല്ലാ നിബന്ധനകളും ഇതിനു ബാധകമാണ്.

(2)

No. DB-5-4950/2009. 3rd December 2010.

The tenders are invited by the Superintending Engineer, Roads and Bridges South Circle, Thiruvananthapuram for the following work on behalf of Governor of Kerala from Registered Contractors of Public Works Department. The cost of tender schedule as DD in favour of Superintending Engineer, R&B, Thiruvananthapuram should be attached with the tender documents. The opening of tender is fixed at 4.30 p. m. on the same day of receipt of tender. The tenders are accepted through Post or Registered Couriers.

Tender Number and Name of Work with Estimate Amount—84/SESC/2010-11—Budget Work-2009-10 — Improvements and widening, raising the water logged portion and providing 20mm C. C. to Kallada-Poreckkal road from ch. 3/00 to 6/150 km. in Kollam District—Rs. 108.5 Lakhs.

E. M. D.—Rs. 50,000.

Cost of tender form—Rs. 16,952.

Tender Schedule can be downloaded from PWD website: www.kerala.pwd.gov.in

Last date and time of receipt of tender—10-1-2011, 4 p.m.

Classification of Contractor—‘A’ Class.

Period of Completion—6 months.

All the tender conditions in this department are applicable to this tender also.

കേരള ഗവണ്മെന്റുടെ വേണ്ടി സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയർ, നിരത്തുകളും പാലങ്ങളും വിഭാഗം, ഭക്ഷണഭവനം, തിരുവനന്തപുരം താഴെ പറയുന്ന പണിക്ക് വകുപ്പിലെ അംഗീകൃത കരാറുകാരിൽ നിന്നും ഒപ്പുവെക്കുക പ്രവൃത്തിയുടെ പേര് ആലേഖന ചെയ്തിട്ടുള്ള മുദ്രവച്ച കവരുകളിൽ തപാൽവഴി ക്ഷണിച്ചുകൊള്ളുന്നു. തപാലിൽ ഉൾക്കൊള്ളുന്ന കാലതാമസത്തിന് ഈ വകുപ്പ് ഉത്തരവാദിയായിരിക്കുന്നതല്ല. ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് ഒപ്പുവെക്കുന്നതിന് വിവരങ്ങൾ തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്. സമർപ്പിക്കേണ്ടതാണ്. ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്. ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്.

ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്.

പ്രവൃത്തിയുടെ പേരും അടങ്കൽ തുകയും — ബഡ്ജറ്റ് പണി 2009-10—കാലം ജില്ലയിൽ കല്ലട-പൊരിയൽ — ചെ. 3/00 മുതൽ 6/500 കി. മീ. വരെയുള്ള റോഡിൽ 20 എം. എം. ചിപ്പിംഗ് കാര്ട്ടറും ചെയ്യുന്നതും വെള്ളം കെട്ടുന്ന മോം ഉയർത്തി വിതറുകയും അടിവു ഭാഗം പ്ലേറ്റ് ചെയ്യുന്നതിനും — രൂപ 108.5 ലക്ഷം.

നിരതദ്രവ്യം—രൂപ 50,000.

ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്.

ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്.

ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്.

പ്രവൃത്തി ചെയ്തതുകൾക്കുള്ള കാലാവധി— 6 മാസം.

കരാറുകാരുടെ തരംതിരിവ് — ‘എ’ ക്ലാസ്.

പൊതുമാതൃക വകുപ്പിലെ ഒപ്പുവെക്കുന്നവർക്ക് തുകയ്ക്കുള്ള ഡിമാൻഡ് ഡ്രാഫ്റ്റ് സുപ്രണ്ടിംഗ് എഞ്ചിനീയറുടെ പേരിൽ എടുത്ത് ഒപ്പുവെക്കുന്നതാണ്.

Office of the Superintending Engineer, Roads and Bridges South Circle, Thiruvananthapuram. (Sd.) Superintending Engineer.